

## Nā Mo'olelo O Hawai'i Hua'olelo Makākiu

### ***'Ōwehe Laulā:***

I ka haumana e ho'okele ana i "Nā Mo'olelo O Hawai'i" o ke pā DVD *Ola Ka Honua: Volcanoes Alive*, e holo waena ana lākou ma ka 'ōlelo Pelekane a me ka 'ōlelo Hawai'i i mea e ho'onui ai i ko lākou 'ike o nā hua'olelo Pelekane. Pono nā haumāna e huli i ka unuhi Pelekane no nā hua'olelo a me nā māmalā 'ōlelo Hawai'i me ke pā DVD. He mau hua'olelo mo'omeheu a me 'epekema.

### ***Kā Pahuhopu:***

E a'o ana ka haumana e ho'onui kona 'ike me ka ho'omaopopo o ka 'ōlelo Pelekane ma o ka ho'omaopopo 'ana i nā unuhi no nā hua'olelo Hawai'i me nā hopuna 'ōlelo ma ke pā DVD: ka mo'olelo, ke oli, ko Hi'iaka ulu lā'au, ka mauhala, kaomi, ho'i hope, ka 'anu'u, nā kumumana'o 'epekema, ke kōkua, ka ha'alele a me ke kani.

### ***Nā Pono Ha'awina:***

- Ke pā DVD *Ola Ka Honua: Volcanoes Alive*
- Ka Pepa Ha'awina Haumana: "Nā Mo'olelo O Hawai'i Hua'olelo Makākiu"

### ***Ke Ka'ina Hana Ha'awina:***

1. E kāka'ahi i ke pā DVD *Ola Ka Honua: Volcanoes Alive* a me ka Pepa Ha'awina Haumana: "Nā Mo'olelo O Hawai'i Hua'olelo Makākiu."
2. E hō'ike pehea e holo waena ai i ka 'ōlelo Hawai'i a me ka Pelekane ma ke pā DVD.
3. E noi i nā haumāna e huli a loa'a ka unuhi Pelekane no nā hua'olelo Hawai'i pākahi ma ka pepa ha'awina haumana ma ka ho'ohana 'ana i ke pihi holo waena ma ke pā DVD.

### ***Nā Pane I Ka Pepa Ha'awina Haumana:***

1. g. mo'olelo=story (about people, events, places, or deities that is passed from generation to generation.)
2. i oli=chant
3. j. ko Hi'iaka ulu lā'au=Hi'iaka's Forest
4. b. mauhala=defiance
5. c. kaomi=click
6. k. ho'i hope=back (as in "go back")
7. f. 'anu'u=step
8. a. nā kumumana'o 'epekema=science theories
9. d. kōkua=help
10. e. ha'alele=quit
11. h. ke kani=volume (as in "sound level")

## Nā Mo'olelo O Hawai'i Hua'ōlelo Makākiu

**Nā Kuhikuhi:** E ho'ohana i ke pā DVD *Ola Ka Honua: Volcanoes Alive*, e huli i ka hua'ōlelo Pelekane a i 'ole ka māmalā 'ōlelo no nā hua'ōlelo 'ōlelo Hawai'i ma lalo iho. E kākau i ka hua pī'āpā pololei mai Ka Waihona Hua'ōlelo a ho'okohu me ka hua'ōlelo Hawai'i.

1. \_\_\_\_\_ mo'olelo (pili i nā po'e, nā hanana, nā wahi a i 'ole nā akua i ho'ili 'ia mai kēlā hanauna a i kēia hanauna)
2. \_\_\_\_\_ oli
3. \_\_\_\_\_ ko Hi'iaka ulu lā'au
4. \_\_\_\_\_ mauhala
5. \_\_\_\_\_ kaomi
6. \_\_\_\_\_ ho'i hope
7. \_\_\_\_\_ 'anu'u
8. \_\_\_\_\_ nā kumumana'o 'epekema
9. \_\_\_\_\_ kōkua
10. \_\_\_\_\_ ha'alele
11. \_\_\_\_\_ ke kani

### Ka Waihona Hua'ōlelo

- a) science theories
- b) defiance
- c) click
- d) help
- e) quit
- f) step
- g) story
- h) volume
- i) chant
- j) Hi'iaka's forest
- k) back